

Anhang 1) zum Lastenheft		appendice 1) del capitolato d'oneri			
HAUSPFLEGE DER BEZIRKSGEMEINSCHAFT BURGGRAFENAMT		ASSISTENZA DOMICILIARE DELLA COMUNITÀ COMPENSORIALE BURGRAVIATO			
LASTENHEFT		CAPITOLATO			
SOZIALSPRENGEL MERAN		DISTRETTO SOCIALE DI MERANO			
Leistungen	pro Jahr Std. oder Anzahl	max. Betrag pro Std.	prestazioni	all'anno ore o quantità	importo all'ora
a) qualifizierte soziale Hauspflege	14.000 Std.	49,00 €	a) assistenza domiciliare qualificata	14.000 ore	49,00 €
b) einfache soziale Hauspflege	650 Std.	34,00 €	b) assistenza domiciliare semplice	650 ore	34,00 €
c) Leistungen der Tagesstätte (Öffnungszeiten) in folgenden Gemeinden: Algund, Hafling, Kuens, Marling, Riffian, Schenna, Tirol, Vöran	700 Std.	49,00 €	c) prestazioni del centro diurno (orari di apertura) nei seguenti comuni: Lagundo, Avelengo, Caines, Marlengo, Riffiano, Scena, Tirol, Verano	700 ore	49,00 €
d) Essen auf Rädern mit Zustellung	6000 Essen	12,50 €	trasporto incluso	6.000 pasti	12,50 €
ohne Zustellung	400 Essen	7,50 €	senza trasporto	400 pasti	7,50 €
e) Unterstützung Freiwilligenarbeit	Pauschalbetrag	42.000,00 €	e) sostegno del volontariato	importo forfettario	42.000,00 €
SOZIALSPRENGEL LANA		DISTRETTO SOCIALE DI LANA			
Leistungen	pro Jahr Std. oder Anzahl	Betrag pro Std.	prestazioni	all'anno ore o quantità	importo all'ora
a) qualifizierte soziale Hauspflege	17.500 Std.	49,00 €	a) assistenza domiciliare qualificata	17.500 ore	49,00 €
b) einfache soziale Hauspflege	800 Std.	34,00 €	b) assistenza domiciliare semplice	800 ore	34,00 €
c) Leistungen der Tagesstätte (Öffnungszeiten) in folgenden Gemeinden: Burgstall, Gargazon, Lana, Laurein, Proveis, St.Pankraz, Tisens, Tscherms, St.Felix, Ulten	950 Std.	49,00 €	c) Prestazioni del centro diurno (orari di apertura) nei seguenti comuni: Gargazon, Postal, Lana, Lauregno, Proveis, S.Pancrazio, Tesimo, Cermes, S.Felice, Ultimo	950 ore	49,00 €
d) Essen auf Rädern mit Zustellung	17.000 Essen	12,50 €	trasporto incluso	17.000 pasti	12,50 €
ohne Zustellung	400 Essen	7,50 €	senza trasporto	400 pasti	7,50 €
e) Unterstützung Freiwilligenarbeit	Pauschalbetrag	55.000,00 €	e) sostegno del volontariato	importo forfettario	55.000,00 €
SOZIALSPRENGEL NATURNS		DISTRETTO SOCIALE DI NATURNO			
Leistungen	pro Jahr Std. oder Anzahl	Betrag pro Std.	prestazioni	all'anno ore o quantità	importo all'ora
a) qualifizierte soziale Hauspflege	6.500 Std.	49,00 €	a) assistenza domiciliare qualificata	6.500 ore	49,00 €

Vollständige Unterschrift des gesetzlichen Vertreters  
Firma per esteso del legale rappresentante

b)	einfache soziale Hauspflege	300 Std.	34,00 €	b)	assistenza domiciliare semplice	300 ore	34,00 €
c)	Leistungen der Tagesstätte (Öffnungszeiten) in folgenden Gemeinden: Naturns, Partschins, Plaus, Schnals	350 Std.	49,00 €	c)	prestazioni del centro diurno (orari di apertura) nei seguenti comuni: Naturno, Parcines, Plaus, Senales	350 ore	49,00 €
d)	Essen auf Rädern	mit Zustellung 7.000 Essen ohne Zustellung 200 Essen	12,50 € 7,50 €	d)	pasti a domicilio	7.000 pasti 200 pasti	12,50 € 7,50 €
e)	Unterstützung Freiwilligenarbeit	Pauschalbetrag	23.000,00 €	e)	sostegno del volontariato	importo forfettario	23.000,00 €

### SOZIALSPRENGEL PASSEIER

Leistungen		pro Jahr Std. oder Anzahl	Betrag pro Std.	prestazioni		all'anno ore o quantità	importo all'ora
a)	qualifizierte soziale Hauspflege	7.500 Std.	49,00 €	a)	assistenza domiciliare qualificata	7.500 ore	49,00 €
b)	einfache soziale Hauspflege	450 Std.	34,00 €	b)	assistenza domiciliare semplice	450 ore	34,00 €
c)	Leistungen der Tagesstätte (Öffnungszeiten) in folgenden Gemeinden: Moos, St.Martin, St.Leonhard	500 Std.	49,00 €	c)	prestazioni del centro diurno (orari di apertura) nei seguenti comuni: Moso, S.-Martino, S.Leonardo	500 ore	49,00 €
d)	Essen auf Rädern	mit Zustellung 6.000 Essen ohne Zustellung 100 Essen	12,50 € 7,50 €	d)	pasti a domicilio	6.000 pasti 100 pasti	12,50 € 7,50 €
e)	Unterstützung Freiwilligenarbeit	Pauschalbetrag	20.000,00 €	e)	sostegno del volontariato	importo forfettario	20.000,00 €

### DISTRETTO SOCIALE DI PASSIRIA

*Vollständige Unterschrift des gesetzlichen Vertreters  
Firma per esteso del legale rappresentante*

.....